

**MUNI SERVICE EFFECTIVE  
DECEMBER 5**

將12月5日起生效的 Muni 公車服務  
SERVICIO MUNI EFECTIVO EL 5 DE  
DICIEMBRE

Symbols

- 16X
- Segment Eliminated 取銷的服務路線分段 Segmento Eliminado
- 29, N (Nearby Muni Service 鄰近服務 Servicio Muni Cercano)
- Express Zone 快車線路段區 Zonas expreso



**16X Noriega Express - NEW ROUTE – 16AX segment eliminated/route modified/frequency increased**

The 16AX Noriega Express and the 16BX Noriega Express will be replaced with the new 16X Noriega Express and will operate from the Great Highway to Downtown during the a.m. peak period and from Downtown to the Great Highway during the p.m. peak period. The segment previously served by the 16AX on Sunset Boulevard and Lincoln Avenue is being eliminated. The 16X Noriega Express will have increased service during the a.m. peak period.

**Nearby Muni Service:** Muni’s 29 Sunset provides similar service along both Sunset Boulevard and Lincoln Avenue and the N Judah Line provides nearby service.

**16X Noriega Express - 新設的路線 - 16AX取銷服務路線分段/修改路線/增加服務班次**

16AX Noriega 快車以及 16BX Noriega 快車，將會被新設的 16X Noriega 快車取代，並且在上午和下午的交通服務繁忙時段，分別往返於大公路(Great Highway)至商業區之間的路段。原本由 16AX 公車線行使的服務路線分段(Sunset Boulevard和 Lincoln Avenue 的路段)將會被取銷。16X Noriega 快車在上午的交通服務繁忙時段，將會增加服務班次。

**鄰近的 Muni 服務:** Muni 的 29 Sunset 公車會為 Sunset Boulevard 和 Lincoln Avenue 沿途的地段提供類似的交通服務，而 N Judah 輕軌車會為附近地段提供交通服務。

**16X Noriega Express – RUTA NUEVA – 16AX segmento eliminado/ruta modificada/frecuencia incrementada**

La 16AX Noriega Express y la 16BX Noriega Express serán reemplazadas con la nueva 16X Noriega Express y operará desde Great Highway hacia el Centro durante las horas matutinas de mayor tránsito, y desde El Centro hacia Great Highway durante las horas vespertinas de mayor tránsito. El segmento al que anteriormente brindaba servicio la 16AX en Sunset Boulevard y Lincoln Avenue será eliminado. La 16X Noriega Express tendrá un horario de servicio extendido durante las horas matutinas de mayor tránsito.

**Servicio Muni cercano:** La 29 Sunset de Muni provee un servicio similar a lo largo de Sunset Boulevard y Lincoln Avenue y la línea N Judah brinda servicio cercano.